



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2018 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 916 162 650
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: ASSET BUYOUT PARTNERS HOLDING AS
Forretningsadresse: Jåttåvågveien 7
4020 STAVANGER

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2018 - 31.12.2018

Konsern

Morselskap i konsern: Ja
Konsernregnskap lagt ved: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Ove Martin Juul
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 28.06.2019

Grunnlag for avgivelse

År 2018: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2017: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2018

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 04.11.2020



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2018	2017
RESULTATREGNSKAP			
Kostnader			
Annen driftskostnad	2	64 414	89 584
Sum kostnader		64 414	89 584
Driftsresultat		-64 414	-89 584
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		627	693
Annen finansinntekt		1 815 741	
Sum finansinntekter		1 816 368	693
Rentekostnad til foretak i samme konsern		1 152	
Annen rentekostnad		9	493
Sum finanskostnader		1 161	493
Netto finans		1 815 207	200
Ordinært resultat før skattekostnad		1 750 793	-89 384
Skattekostnad på ordinært resultat	5		
Ordinært resultat etter skattekostnad		1 750 793	-89 384
Årsresultat		1 750 793	-89 384
Årsresultat etter minoritetsinteresser		1 750 793	-89 384
Totalresultat		1 750 793	-89 384
Overføringer og disponeringer			
Utbytte	6	250 000	
Overføringer til/fra annen egenkapital	6	1 500 793	-89 384
Sum overføringer og disponeringer		1 750 793	-89 384



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2018	2017
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Finansielle anleggsmidler			
Investering i datterselskap	3	1 502 525 330	767 173 556
Sum finansielle anleggsmidler		1 502 525 330	767 173 556
Sum anleggsmidler		1 502 525 330	767 173 556
Omløpsmidler			
Varer			
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		2 353 267	34 529
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		2 353 267	34 529
Sum omløpsmidler		2 353 267	34 529
SUM EIENDELER		1 504 878 598	767 208 085
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Selskapskapital	6, 7	15 763 315	13 136 096
Overkurs	6	1 487 258 609	753 885 828
Sum innskutt egenkapital		1 503 021 924	767 021 924
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	6	1 579 456	78 663
Sum opptjent egenkapital		1 579 456	78 663
Sum egenkapital		1 504 601 380	767 100 587



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2018	2017
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		27 218	7 263
Utbytte	6	250 000	
Annen kortsiktig gjeld	4		100 236
Sum kortsiktig gjeld		277 218	107 499
Sum gjeld		277 218	107 499
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		1 504 878 598	767 208 085



Building a better
working world

Statsautoriserte revisorer
Ernst & Young AS

Vassbotnen 11a Forus, NO-4313 Sandnes
Postboks 8015, NO-4068 Stavanger

Foretaksregisteret: NO 978 389 387 MVA
Tlf: +47 24 00 24 00

www.ey.no
Medlemmer av Den norske revisorforening

UAVHENGIG REVISORS BERETNING

Til generalforsamlingen i Asset Buyout Partners Holding AS

Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

Konklusjon

Vi har revidert årsregnskapet for Asset Buyout Partners Holding AS som består av balanse per 31. desember 2018, resultatregnskap og kontantstrømpstilling for regnskapsåret avsluttet per denne datoen, og en beskrivelse av vesentlige anvendte regnskapsprinsipper og andre noteopplysninger.

Etter vår mening er årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2018, og av dets resultater og kontantstrømmer for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i avsnittet *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*. Vi er uavhengige av selskapet i samsvar med de relevante etiske kravene i Norge knyttet til revisjon slik det kreves i lov og forskrift. Vi har også overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Øvrig informasjon

Øvrig informasjon omfatter informasjon i selskapets årsrapport bortsett fra årsregnskapet og den tilhørende revisjonsberetningen. Styret (ledelsen) er ansvarlig for den øvrige informasjonen. Vår uttalelse om revisjonen av årsregnskapet dekker ikke den øvrige informasjonen, og vi attesterer ikke den øvrige informasjonen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese den øvrige informasjonen med det formål å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom den øvrige informasjonen og årsregnskapet eller kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen, eller hvorvidt den tilsynelatende inneholder vesentlig feilinformasjon. Dersom vi konkluderer med at den øvrige informasjonen inneholder vesentlig feilinformasjon, er vi pålagt å rapportere det. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

Ledelsens ansvar for årsregnskapet

Ledelsen er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet med mindre ledelsen enten har til hensikt å avvike selskapet eller legge ned virksomheten, eller ikke har noe annet realistisk alternativ.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betyggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon. Feilinformasjon kan skyldes misligheter eller feil og er å anse som vesentlig



Building a better
working world

dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke de økonomiske beslutningene som brukerne foretar på grunnlag av årsregnskapet.

Som del av en revisjon i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, utøver vi profesjonelt skjønn og utviser profesjonell skepsis gjennom hele revisjonen. I tillegg

- ▶ identifiserer og anslår vi risikoen for vesentlig feilinformasjon i årsregnskapet, enten det skyldes misligheter eller feil. Vi utformer og gjennomfører revisjonshandlinger for å håndtere slike risikoer, og innhenter revisjonsbevis som er tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon. Risikoen for at vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter ikke blir avdekket, er høyere enn for feilinformasjon som skyldes feil, siden misligheter kan innebære samarbeid, forfalskning, bevisste utelatelser, uriktige fremstillinger eller overstyring av intern kontroll;
- ▶ opparbeider vi oss en forståelse av den interne kontrollen som er relevant for revisjonen, for å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets interne kontroll;
- ▶ vurderer vi om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimaterne og tilhørende noteopplysninger utarbeidet av ledelsen er rimelige;
- ▶ konkluderer vi på om ledelsens bruk av fortsatt drift-forutsetningen er hensiktsmessig, og, basert på innhentede revisjonsbevis, hvorvidt det foreligger vesentlig usikkerhet knyttet til hendelser eller forhold som kan skape betydelig tvil om selskapets evne til fortsatt drift. Dersom vi konkluderer med at det foreligger vesentlig usikkerhet, kreves det at vi i revisjonsberetningen henleder oppmerksomheten på tilleggsopplysningene i årsregnskapet. Hvis slike tilleggsopplysninger ikke er tilstrekkelige, må vi modifisere vår konklusjon. Våre konklusjoner er basert på revisjonsbevis innhentet frem til datoen for revisjonsberetningen. Etterfølgende hendelser eller forhold kan imidlertid medføre at selskapets evne til fortsatt drift ikke lenger er til stede;
- ▶ vurderer vi den samlede presentasjonen, strukturen og innholdet i årsregnskapet, inkludert tilleggsopplysningene, og hvorvidt årsregnskapet gir uttrykk for de underliggende transaksjonene og hendelsene på en måte som gir et rettviseende bilde.

Vi kommuniserer med styret blant annet om det planlagte omfanget av revisjonen, tidspunktet for vårt revisjonsarbeid og eventuelle vesentlige funn i vår revisjon, herunder vesentlige svakheter i den interne kontrollen som vi avdekker gjennom vårt arbeid.

Uttalelse om øvrige lovmessige krav

Konklusjon om årsberetningen

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet, forutsetningen om fortsatt drift og forslaget til disponering av resultatet er konsistente med årsregnskapet og i samsvar med lov og forskrifter.

Konklusjon om registrering og dokumentasjon

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendige i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringskikk i Norge.

Stavanger, 28. juni 2019
ERNST & YOUNG AS

Jan Kvalvik
statsautorisert revisor



Financial Statements

2018

Asset Buyout Partners Holding AS

Org.no.:916 162 650

Permeo document key: CFFDD-2110-812QH-FIXMH-6ZLNE-PIJCI



Asset Buyout Partners Holding AS

Board of Directors' report

Introduction

Asset Buyout Partners Holding AS (the "Company" or the "Group") with organization number 916 162 650 is a holding company and controlling shareholder of Asset Buyout Partners Invest AS. Asset Buyout Partners Holding AS is based in Stavanger, while the operating companies in the Group are based in Oslo.

Financial results

Net profit in 2018 was NOK 1 750 793 compared to a loss of NOK 89 384 in 2017. The increase is due to sale of shares in Asset Buyout Partners Invest AS. Allocation of this year's profit is transferred to other equity and dividend. Equity ratio as of 31.12.2018 is 98 %, the same level as previous years.

Funding and capital issues

The Company and the group had sufficient funding and financing at the end of 2018.

Share capital and shareholders

HV VII Invest Lagus AS, a fully owned subsidiary of HitecVision VII, L.P., is the Group's main shareholder. HV VII Invest Lagus AS owned 100 % of the shares in the Company at the end of 2018.

Risk issues

The Group's financial results are dependent on several factors, above all, fluctuations in commodity prices and the NOK/USD exchange rates. Shifting commodity prices and foreign exchange rates, as experienced in 2018, can have significant impact on financial results.

Employees and the working environment

The Company has no employees. The board consists of three men. The board has not found it necessary to take special actions with regard to equal opportunities.

Environmental issues

The Company's operations do not pollute the environment.

Going concern

In accordance with the Accounting Act § 3-3, we confirm that the financial statements have been prepared under the assumption of going concern.

Stavanger, 28.06.2019

The board of Asset Buyout Partners Holding AS

Egil Stokka
Chairman of the board

Oddvar Dirdal
Member of the board

Ove Martin Juul
Member of the board

Permeo document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLHE-PIJCI



Revenue statement			
Asset Buyout Partners Holding AS			
Operating income and operating expenses	Note	2018	2017
Other operating expenses	2	64 414	89 584
Total operating expenses		64 414	89 584
Operating profit		-64 414	-89 584
Financial income and expenses			
Other interest income		627	693
Other financial income		1 815 741	0
Interest expense to group companies		1 152	0
Other interest expenses		9	493
Net financial items		1 815 207	200
Net profit (-loss) before tax		1 750 793	-89 384
Income tax expense	5	0	0
Net profit (-loss)		1 750 793	-89 384
Allocation of net profit (-loss)			
Dividend	6	250 000	0
To/ from other equity	6	1 500 793	-89 384
Total allocation		1 750 793	-89 384

Permeo document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLNE-PIJCI



Balance sheet			
Asset Buyout Partners Holding AS			
Assets	Note	2018	2017
Non-current assets			
Financial fixed assets			
Investments in subsidiaries	3	1 502 525 330	767 173 556
Total financial fixed assets		1 502 525 330	767 173 556
Total non-current assets		1 502 525 330	767 173 556
Current assets			
Cash and bank deposits		2 353 267	34 529
Total current assets		2 353 267	34 529
Total assets		1 504 878 598	767 208 085

Petiteo document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLHE-PIJOJ



Balance sheet			
Asset Buyout Partners Holding AS			
Equity and liabilities	Note	2018	2017
Paid-in capital			
Share capital	6, 7	15 763 315	13 136 096
Share premium	6	1 487 258 609	753 885 828
Total paid-in capital		1 503 021 924	767 021 924
Retained earnings			
Other equity	6	1 579 456	78 663
Total retained earnings		1 579 456	78 663
Total equity		1 504 601 380	767 100 587
Liabilities			
Current debt			
Trade creditors		27 218	7 263
Dividend	6	250 000	0
Other current debt	4	0	100 236
Total current debt		277 218	107 499
Total liabilities		277 218	107 499
Total equity and liabilities		1 504 878 598	767 208 085

Stavanger, 28.06.2019
The board of Asset Buyout Partners Holding AS

_____ Egil Stokka Chairman of the board	_____ Oddvar Dirdal Member of the board	_____ Ove Martin Juul Member of the board
---	---	---

Permeo document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLNE-PIJGJ

Asset Buyout Partners Holding AS

Page 5



Indirect cash flow			
Asset Buyout Partners Holding AS			
	Note	2018	2017
Cash flows from operating activities			
Profit/loss before tax		1 750 793	-89 384
Change in accounts payable		19 956	-17 740
Change in other accrual items		-103 236	553 000
Net cash flows from operating activities		1 667 512	445 877
Cash flows from investment activities			
Investments in shares		-735 348 774	-261 877 177
Net cash flows from investment activities		-735 348 774	-261 877 177
Cash flows from financing activities			
Capital increase		736 000 000	261 400 000
Net cash flows from financing activities		736 000 000	261 400 000
Net change in cash and cash equivalents		2 318 738	-31 300
Cash and cash equivalents at the start of the period		34 529	65 829
Cash and cash equivalents at the end of the period		2 353 267	34 529

Permeo document key: CFFDD-2110-612QH-FIXMH-6ZLNE-PIJCI



ASSET BUYOUT PARTNERS HOLDING AS NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR 2018

Note 1 Accounting principles

The financial statements have been prepared in accordance with the Norwegian Accounting Act and generally accepted accounting standards.

Valuation and classification of assets and liabilities

Net current assets and liabilities comprise receivables and payables due within one year. Other entries are classified as fixed assets and/or long term creditors.

Current assets are valued at the lower of acquisition cost and fair value.

Fixed assets are carried at historical cost, but are written down to their recoverable amount if this is lower than the carrying amount and the reduction in value is expected to be permanent. Fixed assets with a limited economic life are depreciated in accordance with a reasonable depreciation schedule.

Trade and other receivables

Trade receivables and other receivables are carried at fair value less an allowance for expected losses. An estimate is made for doubtful debts based on a review of all amounts outstanding at the balance sheet date. Bad debts are written off when identified.

Shares in subsidiaries and associates

Subsidiaries and investments in associates are carried at cost in the parent company accounts. A write-down to fair value will be performed if the impairment is not considered to be temporary, and an impairment charge is deemed necessary according to generally accepted accounting principles. Dividends and group contributions are recognised as other financial income.

Foreign currency translation

Foreign currency transactions are translated using the exchange rate prevailing at the date of the transaction. Balances in foreign currency are translated using the exchange rates prevailing at the balance sheet date.

Cash and cash equivalents

Cash and cash equivalents include cash, bank deposits and other monetary instruments with a maturity of less than three months at the date of purchase.

General and administrative expenses

In principle, general and administrative expenses are recognised in the same period as the revenue to which they relate. In instances where there is no clear connection between the expense and revenue, the apportionment is estimated. Other exceptions to the matching criteria are disclosed where appropriate.

Tax

Tax in the income statement includes both payable taxes and changes in deferred tax. Deferred tax is calculated at 22 % based on the temporary differences between accounting and tax values including tax loss carry forwards at the end of the fiscal year. Taxable and deductible temporary differences that reverse or may reverse in the same period are netted.

Going concern

Pursuant to 3-3 of the Norwegian Accounting Act the Board of Directors confirms that the conditions for continued operations as a going concern are present for the Company and that the annual financial statements for 2018 have been prepared under this presumption.

Peritico document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLHE-PIJCI



ASSET BUYOUT PARTNERS HOLDING AS NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR 2018

Note 2 Number of employees, remuneration, loans to employees etc.

The company has no employees and is not required to have an occupational pension scheme in accordance with Norwegian law on required occupational pension.

No compensations have been paid, no loans have been granted and no guarantees have been issued to any member of the Board of Directors.

Auditor

Auditors' fee for 2018 was NOK 28 438.

Fees for other assurance engagements was NOK 8 750.

VAT is included in the figures of auditor's fee.

Note 3 Investment in subsidiaries

Company	Office	Ownership and voting interest (%)	Result 2018	Equity as of 31.12	Booked value as of 31.12
Asset Buyout Partners Invest AS	Oslo	99,7%	886 697 971	2 585 092 443	1 502 525 330

Note 4 Balances with group companies

Debt	2018	2017
HV VII Invest Lagus AS	0	100 236
HV VII Invest Lagus AS - Dividend	250 000	0
Sum	250 000	100 236

Peritico document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLHE-PILOJ



ASSET BUYOUT PARTNERS HOLDING AS NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR 2018

Note 5 Tax

This year's tax expense	2018	2017
Entered tax on ordinary profit/loss:		
Payable tax	0	0
Changes in deferred tax assets	0	0
Tax expense on ordinary profit/ loss	0	0
Taxable income:		
Ordinary result before tax	1 750 793	-89 384
Permanent differences	-1 815 741	0
Changes in temporary differences	0	0
Taxable income	-64 948	-89 384
Payable tax in the balance:		
Payable tax on this year's result	0	0
Total payable tax in the balance	0	0

The tax effect of temporary differences and loss for to be carried forward that has formed the basis for deferred tax and deferred tax advantages, specified on type of temporary differences:

	2018	2017	Difference
Accumulated loss to be brought forward	-212 535	-147 587	64 948
Not included in the deferred tax calculation	212 535	147 587	-64 948
Basis for calculation of deferred tax	0	0	0
Deferred tax assets (22 % / 23 %)	0	0	0

Deferred tax is not booked to the balance sheet

Permeo document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLHE-PIJCI



ASSET BUYOUT PARTNERS HOLDING AS NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS FOR 2018

Note 6 Equity

	Share capital	Share premium	Other equity	Total equity
As of 01.01.2018	13 136 096	753 885 828	78 663	767 100 587
Capital increase	2 627 219	733 372 781		736 000 000
Net profit			1 750 793	1 750 793
Dividend			-250 000	-250 000
As of 31.12.2018	15 763 315	1 487 258 609	1 579 456	1 504 601 380

Note 7 Shareholders

The share capital in Asset Buyout Partners Holding AS as of 31.12 consists of the following share classes:

	Total	Face value	Share capital
Ordinary shares	262 721 924	0,06	15 763 315
Total	262 721 924		15 763 315

Ownership structure

Shareholders in % at year end:

	Ordinary shares	Total	Ownership/ Voting share
HV VII Invest Lagus AS	262 721 924	262 721 924	100 %
Total number of shares	262 721 924	262 721 924	100 %

Permeo document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLHE-PLDQJ



PENNEO

The signatures in this document are legally binding. The document is signed using Penneo™ secure digital signature. The identity of the signers has been recorded, and are listed below.

"By my signature I confirm all dates and content in this document."

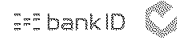
Ove Martin Juul

Board member

Serial number: 9578-5998-4-1082585

IP: 109.68.xxx.xxx

2019-06-28 10:48:27Z



Egil Stokka

Chairman

Serial number: 9578-5997-4-746815

IP: 109.68.xxx.xxx

2019-06-28 10:54:08Z



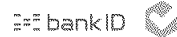
Oddvar Dirdal

Board member

Serial number: 9578-5992-4-3159248

IP: 77.16.xxx.xxx

2019-06-28 12:25:38Z



Penneo document key: CFFDD-2110-M12QH-FIXMH-6ZLHE-PT10J

This document is digitally signed using Penneo.com. The digital signature data within the document is secured and validated by the computed hash value of the original document. The document is locked and timestamped with a certificate from a trusted third party. All cryptographic evidence is embedded within this PDF, for future validation if necessary.

How to verify the originality of this document

This document is protected by an Adobe CDS certificate. When you open the

document in Adobe Reader, you should see, that the document is certified by **Penneo e-signature service** <penneo@penneo.com>. This guarantees that the contents of the document have not been changed.

You can verify the cryptographic evidence within this document using the Penneo validator, which can be found at <https://penneo.com/validate>



Skatteetaten

HV VII INVEST TANGO AS
Jåttåvågeien 7
4020 STAVANGER

Vår dato
19.03.2019

Din/Deres dato
14.03.2019

Saksbehandler
Henning Stokke

800 80 000
Skatteetaten.no

Din/Deres referanse
Ove Martin Juul

Telefon
800 80 000

Org.nr
974761076

Vår referanse
2019/5522807

Postadresse
Postboks 9200 Grønland
0134 OSLO

Tillatelse til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på engelsk språk

Vi viser til deres brev av 14. mars 2019 der det søkes om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk språk for følgende selskaper:

Selskap:	Org.nummer:
HV IV Invest Alfa AS	992 149 264
AE HoldCo AS	818 858 892
AO HoldCo AS	918 858 911
HV IV Invest Alfa II AS	919 604 778
TB HoldCo AS	918 858 881
HV IV Invest Gamma AS	997 550 528
HV IV Invest Gamma II AS	914 480 965
RNS Holding II AS	915 284 892
APP Investment AS	917 906 130
HV V Invest Lima AS	995 929 961
CE Investment AS	997 153 502
HV V Invest Zulu II AS	914 148 308
HVAS invest Zeta AS	995 610 671
HVAS invest Kappa AS	995 930 099
HV VI Invest Omega AS	998 159 555
HV VI Invest Omega II AS	998 159 563
SEH Investments AS	999 299 172
HV VI Invest Chi AS	998 515 912
OMP Holding AS	912 084 957
HV VI Invest Ypsilon AS	999 178 359
Nord Well AS	912 536 394
HV VI Invest Giba AS	912 536 270
HV VI Invest Giba II AS	913 192 303
HV VI Invest Aza AS	911 628 007
Karsten Moholt Inspection & Repair Group AS	913 192 230
HV VII Invest Dags AS	913 641 043
Circle Group AS	913 640 969
HV VII Invest Manna AS	913 930 991
HV VII Invest Manna II AS	914 270 405
Geotech Software Solutions AS	997 043 545
Rocksource Gulf of Mexico AS	997 153 502
HV VII Invest Tango AS	914 142 865
HV VII Invest Tango II AS	914 142 784
HV VII Invest Juliet AS	914 480 787
HV VII Invest Juliet II AS	815 672 852
HV VII Invest Shankly AS	916 162 537
HV VII Invest Shankly II AS	916 162 529
North Sea Strategic Investments AS	916 162 545
HV VII Invest Lagus AS	916 162 642
Asset Buyout Partners Holding AS	916 162 650
HV VII Invest Foxtrot AS	820 901 312
Startfase 972 AS (under navneendring til HV VII Invest Foxtrot II AS)	822 047 572
Startfase 970 AS (under navneendring til Neo E&P Holding AS)	922 047 804



Skattedirektoratet gir på bakgrunn av en konkret helhetsvurdering selskapene nevnt ovenfor dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk språk, jf. regnskapsloven § 3-4 tredje ledd. Dispensasjonen gjelder så lenge opplysningene som vedtaket baserer seg på ikke endres vesentlig.

Kopi av dette brevet må sendes Regnskapsregisteret i Brønnøysund sammen med årsregnskapet. Det påligger den regnskapspliktige å dokumentere ved dette brev at tillatelsen er gitt.

Bakgrunn

Selskapene som er opplistet er norske investerings- og holdingsselskaper som er hel- eller deleid av fem ulike HitecVision private equity fond, lokalisert på Guersey. Samtlige av selskapenes direkte og indirekte aksjonærer er profesjonelle investorer. Arbeidsspråket som benyttes er engelsk. Selskapene opererer innenfor olje- og gass som er en internasjonal bransje. Selskapene har ingen eksterne kunder. Selskapenes leverandører består utelukkende av profesjonelle tjenesteytere innenfor juridisk eller finansiell profesjon, og benytter engelsk som arbeidsspråk. All kommunikasjon med selskapenes lånegivere og aksjonærer foregår på engelsk.

En norsk oversettelse vil kun ha til formål å oppfylle regnskapslovens språkkrav.

Skattedirektoratets vurdering

Etter regnskapsloven § 3-4 tredje ledd skal "årsregnskapet og årsberetningen ... være på norsk. Departementet kan ved ... enkeltvedtak bestemme at årsregnskapet og/eller årsberetningen kan være på et annet språk."

I Ot. prp. nr. 42 (1997-1998) Om lov om årsregnskap m.v., er det uttalt følgende om regnskapslovens formål, jf. pkt. 1.1:

"Regjeringen har som siktemål at regnskapsloven skal bidra til informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere. Regnskapsbrukerne er dels investorer og kreditorer som tilfører kapital til foretakene, og dels andre grupper som har interesse av å vite hvordan foretaket drives, f.eks. de ansatte og lokalsamfunnet. Informasjonen til kapitalmarkedet skal gi grunnlag for riktig prising av finansielle objekter. Riktig prisdannelse på aksjer er en forutsetning for at ressursbruken i samfunnsøkonomien skal bli best mulig. Gode regnskaper vil også gjøre det vanskeligere for markedsdeltakere å ta ut spekulasjonsgevinster med basis i skjevt fordelt informasjon."

Det fremgår således at et av hovedformålene med regnskapsloven er å bidra til "informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere". Regnskapsbrukere vil omfatte, jf. uttalelsen i proposisjonen, blant andre investorer, kreditorer, ansatte og lokalsamfunnet.

Det er etter Skattedirektoratets vurdering derfor avgjørende ved vurdering av om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og/eller årsberetning på norsk kan gis, at det ikke foreligger mulige brukere av regnskapsinformasjon som blir vesentlig berørt negativt ved en eventuell dispensasjon.



Som nevnt ovenfor er det er særlig hensynet til brukerne av regnskapsinformasjon som skal vurderes ved en dispensasjonssøknad. I denne vurderingen har Skattedirektoratet lagt vekt på at selskapene er hel- eller deleid av utenlandske investerings- og holdingsselskaper i fem ulike private equity fond. Eierkretsen er begrenset. I tillegg opererer selskapene i en internasjonal bransje. Videre er det vektlagt at alle sentrale aktører og samarbeidspartnere innen denne bransjen behersker og benytter engelsk.

Vennligst oppgi vår referanse ved henvendelser i saken.

Med hilsen

Inger Helene Iversen
seniorrådgiver
Juridisk avdeling
Skattedirektoratet

Henning Stokke

Dokumentet er elektronisk godkjent og har derfor ikke håndskrevne signaturer.